



Co-funded by the
Erasmus+ Programme
of the European Union



Estudios de caso de la granja social

Región: Rumanía

**Involucrando a los agricultores en la agricultura
social (SoEngage)**

Número de proyecto: 2018-1-UK01-KA202-047975



La granja social

Nombre de la granja social:

ASOCIACIÓN "CURTEA CULORILOR"
[ASOCIACIÓN "LA CORTE DE COLORES"]

Dirección:

Str. Principal No. 161 Sáb Sunarbova, Comuna Racovitu -307336, Jud. Tim es
[161, Calle Principală, Pueblo de Sârbova, Comuna de Racovița - 307336, Timiș
Condado]

Sitio web: <https://www.curtea-culorilor.org/>

Correo electrónico: adriana@curtea-culorilor.org



Perfil del granjero

Nombre del agricultor: Adriana FORMENTI (Presidenta)

Años: 18-30 **O**; 31-40 **O**; 41-50 **O**; 51-60**X**; 60+ **O**

género: mujer

Educación: Aprendizaje de la fabricación de queso.



Perfil del granjero

¿Por qué se involucró en la agricultura social?:

- *¿Cómo se enteró por primera vez de la agricultura social? – A través del conocimiento de buenas prácticas en Europa.*
- *¿Cómo fue apoyada / financiada para participar en la agricultura social? – A través de fondos propios.*
- *¿Cursó formaciones relacionadas con la materia? - No.*



Perfil de la asociación

Nombre de la organización: ASOCIACIÓN " CURTEA CULORILOR "

Tipo de organización: Asociación.

Tamaño de la organización: 6 personas involucradas (1 agricultor social, 1 médico, 3 mujeres, 1 niño)

Educación del personal: cualificaciones profesionales relevantes (médico, cocinero).



Co-funded by the
Erasmus+ Programme
of the European Union



Orientación al emprendimiento del granjero

¿Quién es la persona clave para el éxito en la granja social?

Adriana FORMENTI.

Realizó una formación intensiva de producción de queso.



Orientación emprendedora de la asociación

¿Cuáles son los planes futuros para la granja y la agricultura social?:
Extender para que más personas puedan beneficiarse.

¿Continuará la actividad social de la granja después de los cambios generacionales en la granja? –
Sin respuesta



Perfil de la familia de la granja

Miembros de la familia dedicados a la agricultura.: -

Miembros de la familia dedicados a la agricultura social: -



Perfil del personal involucrado

Personal involucrado en la agricultura social:

- **Clara CIOBOTARU**, 40-50, mujer, miembro fundador, médico de diagnóstico de imagen, cuida a los ancianos;
- **Luisa DALLERA**, 40-50, mujer, miembro fundador;
- **Iulian CIOBOTARU**, 40-50, hombre, voluntario, médico de kinesiterapia, atiende a personas con necesidades sociales y médicas;
- **Gabriela GHEORGHE**, 30-40, mujer, cocinera, quesera, cría de animales, beneficiaria;
- **Petronela DUPTOV**, 40-50, mujer, coordinadora del taller de quesos, beneficiaria;
- **Rosa de MATEI** (y niño), 30-40, mujer, asistente de cocina, beneficiaria.



Perfil de la granja

Tipo de granja:

- *Producción de cultivos (frutas, verduras) y ganado (aves de corral);*
- *Actividad principal:* producción de queso;
- *Actividades multifuncionales.:* venta directa;
- *Mano de obra agrícola:* 4 trabajadores a tiempo completo, 3 a tiempo parcial, 7 trabajadores no familiares).



Perfil de la granja social

Tamaño de la granja: 0.6 ha, A 35 km de Timișoara, en el prado del río Timiș.

Año de inicio de la granja: 2011

Comenzó el año de la agricultura social: 2011



Actividades sociales de la granja

Tipos de actividades que se ofrecen en la granja:

- Brindar atención médica particularmente a los ancianos (incluidas las visitas domiciliarias);
- Apoyando la integración social de jóvenes de 18 años o más que ya no pueden ser institucionalizados y que están involucrados en la producción de frutas, vegetales, hierbas y queso italiano (quesos frescos y maduros), en la conservación de frutas y verduras y en la cría de animales (vacas, conejos, pollos);
- Venta de productos directamente del productor;
- Apoyo a la producción de artesanía (iconos en madera y vidrio, recuerdos);
- Las actividades difieren durante todo el año.



Perfil de la granja social

- **Actividad agrícola**

X Agricultura con animales **X** Agricultura sin animales

- **Actividad multifuncional**

X Marketing directo **X** Procesando **O** Agroturismo **X** Otras actividades alineadas al negocio de la agricultura pura

- **Actividad de agricultura social**

O Terapia **O** Recreación **O** Cuidado / guardería **X** Integración de jóvenes mayores de 18 años y de mujeres **X** Inclusión



Co-funded by the
Erasmus+ Programme
of the European Union



Participantes sociales de la granja

Perfil de los participantes de Social Farm:

- 3 mujeres mayores de 18 años y un niño.



Participantes sociales de la granja

Cuántos participantes usan la Granja social:

3 adultos (mujeres) + 1 niño (mujer)

Con qué frecuencia asisten los participantes:

- Largo plazo, 24/7

Cómo se apoya a los participantes para usar la Granja Social:

- Recursos propios, donaciones.



Participantes sociales de la granja

Beneficio principal de las actividades para los participantes:

- X** Estar en el ambiente de la agricultura (EXPERIENCIA NATURAL);
- X** trabajando con el agricultor (CONTACTO SOCIAL);
- X** haciendo trabajos artesanales (ÉXITO PERSONAL).



Información de capacitación y soporte

1. ¿Cómo obtuvo el agricultor información y formación para comenzar? - De los medios.
2. ¿El agricultor participa en capacitación continua para la Agricultura Social? - Si.
3. ¿Quién proporciona la capacitación en agricultura social? - CPIP.
4. ¿Es gratis o no? - Si.
5. ¿Qué tipo de formación se necesita para que los agricultores nuevos o interesados se involucren en la agricultura social? – Formación teórico-práctica.



Co-funded by the
Erasmus+ Programme
of the European Union



SoEngage

Logotipo de la asociación





Beneficiarios de la granja social





Co-funded by the
Erasmus+ Programme
of the European Union



SoEngage

La granjera





Recomendación del agricultor social a otros agricultores interesados

En palabras de la propia agricultura:

- *¿Cómo empezar?* -Con confianza.
- *¿Por qué empezar?* - Porque todos necesitan hacer algo bueno en la vida.
- *¿Cambiarías algo del pasado, sabiendo lo que sabes ahora?* - Nada.
- *¿Vale la pena?* -Si.